

# EL TELEGRAMA DEL RIF

Preios de suscripción

Melilla, un mes. 1'25 pts.  
Provincias, trimestre. 4'50  
Número suelto. 0'05  
Id. atrasado. 0'50

ANUNCIOS  
á precios convenciona-  
les  
PAGO ANTICIPADO

Oficinas  
IGLESIA, 4  
Talleres  
IGLESIA, 2

Diario independiente y defensor de los intereses de España en Marruecos

ANO V

Miércoles 3 de Enero de 1906

NUM. 1217

## Traslado

Los talleres de EL TELEGRAMA DEL RIF han sido trasladados á la planta baja de la casa número 1 de la calle de la Iglesia, don<sup>de</sup> estuvo instalada la fotografía del Sr. Peso.

## AÑO V

EL TELEGRAMA DEL RIF, ha entrado en el quinto año de su publicación, merced al favor del público, que corresponde á nuestra constancia y desvelos. Esta correspondencia nos anima á proseguir con fé la cotidiana labor que nos hemos impuesto, inspirados tan solo en la defensa de los intereses de España en Marruecos.

Al frente del primer número figuraba este programa:

*«No nos guía fin alguno político, no tratamos de defender tal ó cual partido, tal ó cual bantería, ni ser eod. de ningún hombre público. Tratamos solo de llenar un vacío, de satisfacer una necesidad que cada día se deja aquí sentir más; tratamos de poner á Melilla en comunicación con sus hermanas las demás provincias españolas. Perseguimos, dar á conocer la importancia que tiene y vede tener esta Plaza como base de nuestros destinos en África; nuestra atención preferente ha de ser la defensa de los intereses Españoles en Marruecos y contribuir en la medida de nuestras modestas fuerzas á que aumente la influencia Española en el Rif, en estos territorios donde ya debíamos dominar y sobre los que nuestra historia y nuestra tradición nos dan indiscutibles derechos.»*

De esta norma de conducta jamás nos hemos separado, auteponiendo siempre el interés general al particular y por tal motivo han sido cordialísimas las relaciones que mantuvimos con cuantos colegas locales vinieron á compartir la diaria labor.

Nada hablamos de las reformas introducidas y esperamos realizar otras mejoras contando siempre con el apoyo de nuestros lectores á los que saludamos, como igualmente á las dignas autoridades y corporaciones de esta Plaza, en las que siempre encontramos cariñosa acogida.

## Más sobre el Registro

Á las razones de equidad y conveniencia, expuestas en este diario sobre la necesidad de implantar en Melilla el Registro de la Propiedad in-

mueble, me permito añadir otras, con la Ley Hipotecaria á la vista, que exigen para cumplir lo en ella dispuesto, el establecimiento de tal oficina en nuestra Plaza.

Desde que el emperador Carlos I, en Cortes de Toledo de 1539, dispuso «que, en cada ciudad, villa ó lugar cabeza de jurisdicción, hubiere un libro en donde constasen todos los contratos de censos, tributos, imposiciones ó hipotecas que afectasen á las fincas», cuyo precepto lo limitó Carlos III, á las poblaciones donde hubiese cabeza de partido, ha venido rigiendo hasta la publicación de la ley hipotecaria y adoptado por esta, el criterio de sostener y crear en cada cabeza de partido, un Registro de la Propiedad.

La comisión codificadora de tal ley, no pudo sustraerse á la influencia dominante y en la exposición de motivos que la precede, dice por boca del eminente juriconsulto señor La Serna, autor indubitado de ella: «La comisión, sin embargo, no ha dudado en desechar toda innovación respecto á este punto; ha creído que lo que principalmente debe tenerse en cuenta es la facilidad de los que hayan de hacer esas inscripciones; alejar los Registros de los que han de acudir á ellos, equivale frecuentemente, y con especialidad cuando es corto el valor de las fincas, á hacerlos inaccesibles.»

Mas lejos que Málaga, de Melilla, no cabe haber ningún Registro, con respecto al lugar donde se hallan las fincas inscribibles. Supone por lo que á la duración del viaje hace cuenta, que quien tiene fincas en Córdoba, Zaragoza ó Vitoria, vaya inscribiéndolas en el Registro de la Propiedad de Madrid, con más, las dificultades y retrasos de la travesía por mar, que por tierra no existen.

Claro que en la fecha de la publicación de la ley hipotecaria y consiguiente demarcación de Registros, no tenía Melilla la independencia é importancia que hoy tiene, ni la propiedad de las fincas tenía la movilidad de que al presente disfrutan; más esas demarcaciones y clasificaciones se hacen cada diez años y nadie se ha acordado de incluir el Registro de Melilla, como se ha incluido la Notaría en la de 9 de Marzo de 1903.

No cabe dudar que al presente Melilla es semejante á una cabeza de partido de más importancia que muchas de España. Disfruta la Autori-

dad militar de independencia completa y jurisdicción propia como la de Ceuta y al igual de la de los Generales de Cuerpo de Ejército y Capitanes Generales de Galicia, Baleares y Canarias y mayor que la de los Gobernadores militares de Menorca y Gran Canaria; existe Juzgado de 1.ª Instancia con idénticas facultades en lo civil y sujetándose á los mismos trámites del procedimiento que sus similares de las cabezas de partido de España y con mas independencia que éstos cuyos negocios son apelables ante la Audiencia de su territorio y aquí lo son ante el Consejo Supremo de Guerra y Marina constituido en sala de togados,

Si añadimos el funcionamiento del Juzgado municipal y Registro civil, igual que los de España, tenemos que Melilla, como cabeza de partido, que tal caracter no es posible negarle, tiene derecho á la implantación de Registro de la propiedad, para cumplir lo que la ley hipotecaria determina.

La ficción jurídica de considerar esta plaza como parte del territorio de Málaga, es absurda.

Si los territorios de Registros colindantes, son distintos, ¿dónde está aquí la colindancia con Málaga, á más de 100 millas de distancia? Si cada Registro según el artículo 17 del reglamento de la ley, no puede inscribir más que las fincas de su territorio y si una finca pertenece por su extensión á varios territorios, se inscribe en cada uno de los registros la parte á él perteneciente, donde está la territorialidad de las fincas de la plaza de Melilla, con las de Málaga?

Esta distancia proporciona además de las molestias personales consiguientes, dificultades de orden legal.

Si presentado un documento en el Registro según el art. 19 de la ley adoleciese de faltas en la forma extrínseca, ó de capacidad de otorgantes, puede retirarlo el interesado para subsanar los defectos dentro del plazo de 30 días que dieran los efectos del asiento de presentación que se estampa al presentar el documento y si esos defectos fuesen de mayor consideración que impidan inscribir el documento, puede pedirse anotación preventiva en la forma que determina el núm. 8 del art. 42 y subsanarlos dentro del plazo de duración de ella, que es de 60 días según el artículo 96.

Si esos plazos de la ley, resultan muchas veces insuficientes aún estando los interesados dentro de la jurisdicción del Registro ¿qué será hallándose en Melilla, no existiendo servicio de vapores diario retrasándose muchas veces por efecto de los temporales?

La necesidad del Registro es evidente. Al Estado, nada le ha de costar, como nada le cuesta el Notario, pues uno y otro funcionario cobran del público, y el Registrador de Melilla podía encargarse del cobro del impuesto sobre derechos reales y transmisión de dominio, cual lo hacen en las cabezas de partido de la Península.

Hora es de acometer tal reforma que la exigen la ley, la importancia de Melilla, la comodidad del público y la transformación sufrida en la propiedad particular, de poco tiempo á esta parte.

José M.ª Laguna

## D. Silvestre Martínez

Con el año nuevo pasó á la situación de retirado por edad el bizarro capitán de Infantería cuyo nombre encabeza estas líneas, que venía desempeñando el cargo de Cajero en el Regimiento de Melilla

¡Lástima que la Ley inexorable obligue, como en el presente caso, obliga al capitán Martínez á dejar el servicio de las armas cuando aun existen sobradas condiciones para desempeñar el servicio!

Don Silvestre Martínez puede ostentar una brillante historia en las hojas de su innaculada hoja de servicios.

Pertenece al Ejército desde el 27 de Junio de 1870 y su pecho se hallaba cubierto de cruces y medallas, conmemorativas estas de los hechos de armas en que actuó en la guerra civil y en las dos campañas de Cuba, habiendo sido herido varias veces.

En 1901 le fué concedida la Placa de la Real Orden Militar de San Hermenegildo.

Á la amargura que seguramente habrá sentido el capitán Martínez al dejar el uniforme, sobrevirá de consuelo la pena que ha dejado en sus compañeros de milicia su retiro.

Puede estar el veterano oficial bien satisfecho de los servicios que ha rendido á su Patria, ofreciéndole una vida de abnegación y sacrificio.

## Ecos de la insurrección

**Visita del Pretendiente.—El presupuesto del Canal.—Muerte de un Ingeniero.—Superción musulmana.**

El Pretendiente tiene el propósito de visitar el lugar donde se hallan emplazadas las tiendas y barracón de la factoría de Mar Chica.

Según parece los concesionarios franceses no deben ejecutar las obras del canal por propia cuenta, sino por la del Mulay Mohamed, en la cantidad de 76.000 duros, pero este se muestra poco propicio á entregar tan crecida suma, temiendo ser explotado.

Los moros dicen que la factoría desaparecerá; pero el hecho es que continua en pié apesar de las ofertas de los principales jefes.

Dicen los moros, que el ingeniero francés que trazó el canal en proyecto, que ha de poner en comunicación el Mar con la Mar Chica, falleció á bordo del «Eider» cuando en su último viaje se dirigía á Nemour. Los fanáticos indígenas atribuyen la muerte del ingeniero á la maldición de los santones y de la tierra que de esa manera protestan de que la piensen los concesionarios de la factoría.

### Los Alfonso y los Judios

Entre los telegramas y adhesiones que ha recibido el doctor Pulido con motivo de su conferencia sobre las relaciones hispano israelitas, dado en la Unión Ibero Americana, de Madrid figuraron cuatro, procedentes de las cuatro grandes casas comerciales que tienen los hermanos Semo en Amberes, Rousichouk, París y Londres, en su nombre y en el de las que tienen fundadas y en fundación en Nueva York, Buenos Aires, Verna Mar Negro, y Pléva (Centro de la Bulgaria del Norte).

El telegrama procedente de Londres, es curioso y dice así, siendo su firmante Santo Semo:

«Sabe muy bien con cuanta atención seguí vuestra noble campaña desde el principio. Puede imaginarse con cuánto gran placer me sentaría hoy á su lado, entre nuestros amigos. Sí, señor senador, vuestra campaña es no solo noble por el sentimiento que la anima y el fin que se propone, sino que además abre á todos vuestros compatriotas un mundo aun siendo antiguo, parecerá nuevo en vuestro país. En España los hebreos españoles eran desconocidos, mientras que ellos, aunque quisieran olvidarla, no podrían: lengua, costumbres, tradición, historia, son archisuficientes, siempre para recordarla. Deseo que esta primera reunión de franca actividad lleve su atención en la curiosa coincidencia histórica siguiente: Alfonso V, en el Concilio de León, decreta la igualdad de condiciones entre cristianos y hebreos; Alfonso V, conquistador de Toledo, fué felicitado por el Papa Alejandro II por su tolerancia y benevolencia con los judios; Alfonso VII hizo noble á algunos, y recibió hospitalariamente á nuestros abuelos fugitivos de las persecuciones almohades; Alfonso VIII, respondiendo á la ayuda que le prestaron los israelitas en la batalla de las Navas de Tolosa, les da estado legal en el fuero de Cuenca; en el reinado de Alfonso X el Sabio llegaron á su mayor esplendor en España; Alfonso XII ofreció su país á los judios que hoy son asesinados en Odesa; pueda Alfonso XIII, siguiendo la hermosa tradición alfonsina, asistir á la unión definitiva de los hebreos con España. Siga Pulido sin desfallecimientos con toda la energía y entusiasmo que le animan en esta campaña. Si los frutos serán tardios, serán más maduros. Santo Semo.»

## NOTICIAS

### Aniversario

Hoy se cumple un año que falleció la Sra. D.<sup>a</sup> Elisa Siero y Maroleta (Q. E. D.) madre de nuestro amigo el Capitán del Batallón Disciplinario D. Lucas de la Cuadra al que, como á su distinguida familia, reiteramos nuestro pésame.

### Accidente

Trabajando en la descarga del vapor francés el obrero Francisco Carmona se causó una herida de pronóstico leve en la mano izquierda.

Fué asistido en el Puesto de Socorro.

### Guía Especial de Melilla

El ameno y fluido escritor D. José Ferrin (P. Pillo) acaba de dar á luz una nueva obra.

Lleva por título las palabras que encabezan estos renglones, y en verdad se trata de una guía alegre, sugestiva y práctica que presenta á golpe de vista rimado nuestra plaza africana tal y como es.

El Sr. Ferrin versifica con sorprendente facilidad y encantadora donosura y seguramente su obrita tendrá gran aceptación.

Véndese la guía en esta administración al precio de cincuenta céntimos.

### Operación quirúrgica

El Médico Mayor D. Venancio Plaza, operó ayer felizmente en el Hospital Militar, á la joven Maria Mendez que hace años venía padeciendo de un *entropión* doble.

En tan delicada operación ayudó con mucha inteligencia al Sr. Plaza el ilustrado Médico primero D. José Andujar.

La paciente sigue bien. Nuestra enhorabuena á los operadores.

### Razon social

Por retirarse del comercio el antiguo y acreditado comerciante de esta Plaza D. Juan Montes ha quedado disuelta la sociedad Mercantil J. Montes é hijo, la cual girará en lo sucesivo bajo la denominación de Juan Montes y Compañía Sociedad en Comandita.

El Sr. Montes al retirarse de los negocios deja la dirección de los mismos á sus hijos D. Juan y D. Salvador muy competentes ambos en las lides mercantiles.

Deseamos á la nueva sociedad muchas prosperidades.

### Boda

En la noche del lunes contrajeron matrimonio la bella Srta. Trinidad Rodríguez y el joven corresponsal del *Diario de la Tarde* de Málaga, don Benito Ruiz.

En la casa de los contrayentes fueron obsequiados los invitados al acto con un espléndido lunch.

Deseamos al nuevo matrimonio eterna luna de miel.

### Asaltos

En las tardes del domingo y lunes se verificaron en los salones del Casino Militar, animadísimos asaltos, bailándose hasta despues de las nueve.

### Aviso al público

En el «Bazar de la Union» y «La Estrella Oriental», hasta el día 15 de Enero 1906 se realizan á precios sumamente baratos todas las existencias en hoás, abrigos y capas para señoras, manto es de lana, chales y toquillas, trajes de lana para niños, abrigos de hombre y niño é infinidad de artículos de la presente temporada.

Aprovechad la ocasión; solo hasta el día 15 de Enero.

FOLLETO DE EL TELEGRAMA DEL RIF

(2)

## EL NOMBRE DE PILA

### CUENTO

—¿No tiene usted nada más que decirme?

—Nada más.

—Pues bien; sabe de una vez que tú eres el único hombre á quien amo.

Ya habrán comprendido mis lectores que el resultado de la embajada no fué referido al interesado.

Tasque se limitó á decir que le había faltado el valor y que no se había atrevido á hablar.

En vista de esto, Noves se decidió á resolver el asunto por sí mismo. Y tan elocuente y persuasivo debió estar, que desde entonces, todos los días, despues del ensayo, la Lucinge y él iban á dar un paseo en coche por el campo. Pero la artista era demasiado actriz para no mostrarse idílica con aquel poeta tan aficionado al idilio.

Al lado de Noves se ponía pálida y se fingía

enferma, habiendo llegado á convencer á su amigo y á convencerse á sí misma de que estaba condenada por los médicos á una muerte segura si se atrevía á vivir y á apasionarse.

La Lucinge decía todo esto con el aire de castidad propio de una monja devorada por la pasión, y Noves la respetaba honradamente, sin atreverse siquiera á estrecharle la mano.

De noche, al concluirse la comedia cambiaba por completo la decoración. La artista, fuerte como un turco, alegre como unas pascuas y llena de vida se iba á cenar con Tasque, y una vez en el restaurant, comía cuanto se le antojaba y bebía de un modo inconcebible.

En esta doble existencia obedecía la Lucinge á su instinto de lo real y de lo ideal. Pero la desgracia quiso que todo se descubriera al fin, como siempre sucede. Estaba yo precisamente con los dos autores de *Una parisiense*, cuando se enteraron de que la Lucinge se había burlado de ellos.

—¡Ah!—exclamó Tasque: ¡Esa Margarita es una loca!

—¿A quién te refieres?—le preguntó Noves.

—A la Lucinge.

—Pero, si se llama Beatriz—dijo el poeta.

—Amigos míos—dije yo interrumpiéndoles—creo que el asunto no puede estar más claro. Ha-

blás de la misma mujer, pero para tí, Tasque, se llama Margarita; y para tí, Noves, se llama Beatriz. Me parece que esto lo explica todo y que, despues de esto, si cualquiera de nosotros añadiese una sola palabra, fuese cual fuese, esa palabra estaría de más.

ENRIQUE LAVEDAN.

## Almacenes de maderas

DE

### RAFAEL GARCIA

Esta antigua y acreditada casa acaba de recibir un importante cargamento de MADERAS DE PINO ROJO en tablones y viguetas de varias dimensiones, cuyo artículo de inmejorable calidad ofrece á precios sumamente ventajosos y hasta hoy desconocidos en la Plaza y que pueden competir con los que de ordinario vienen cotizándose en Málaga.

### DOMICILIOS

Castelar 33, (Barrio del Carmen) y Avenida de Martínez Campos 3, (Polígono.)

# Telegramas

De nuestro corresponsal  
la Agencia **ALMODOBAR**

Viaje de Villanueva  
Madrid 2 á las 3-15.

El ilustre exministro de Marina don Miguel Villanueva ha marchado en el expres con dirección á Melilla y Tánger.

En **Moscou**

Madrid 1 á las 24.

Las comunicaciones telegráficas con Moscou han quedado restablecidas.

Las luchas entre las milicias y las tropas continúa con encarnizamiento.

Los soldados cañonean las casas que sirven de baluarte á los revolucionarios.

Más de doscientas amenazan ruina. Algunas se han desplomado pereciendo entre los escombros sus defensores.

Se han enviado nuevas tropas para aislar la capital.

Seis mil obreros bien armados marchan en auxilio de sus compañeros de Moscou.

La situación sigue siendo muy grave.

Viaje de príncipes

Los Duques de Connaught marcharán al Japón el 11 del corriente; llevarán las insignias de la orden de la Jarretiera para imponerlas al Mikado.

Decoraciones de Vega de Armijo.

Madrid 2 á las 2-20.

El Presidente del Congreso ha manifestado que mantendrá con carácter irrevocable la dimisión que de su puesto de la Presidencia del Congreso tiene presentada.

Ha añadido que de todos modos su conducta será del agrado del Gobierno, toda vez que no ignora que de un modo insidioso se trabajaba para provocar su dimisión á fin de colocar en su lugar al señor Canalejas.

Vega de Armijo ha dicho además que Montero Ríos le ha pagado con ingratitudes desde el poder los servicios que le tiene prestados y que de todos modos su dimisión era inevitable, toda vez que necesitaba libertad de acción para poder combatir ciertos proyectos del Gobierno, á los que de ningún modo podía prestar apoyo.

La Conferencia de Algeciras

Madrid 2, á las 9-49.

El Sr. Moret ha confirmado hoy que la Conferencia sobre Marruecos se reunirá en Algeciras el día 16 del corriente y que el representante de España

será el duque de Almodóvar del Río.

De **Turquía**

Madrid 2 á las 17.

Se han recibido despachos de Salonica dando cuenta de que los trabajos de la Policía han descubierto en el barrio Burgal mas de mil bombas preparadas por los revolucionarios.

Ademas han sido halladas muchas garrafas llenas de nitroglicerina destinadas á la construcción de maquinas infernales.

El plan de los revolucionarios era muy vasto.

Se han hecho muchas detenciones.

El **hambre**

Madrid 2 á las 17.

En Tokio se han recibido noticias de que el hambre hace estragos en varias provincias del imperio.

En **Vladivostok**

Madrid 2, á las 17

Las noticias de Vladivostok convienen en que la situación sigue siendo muy grave.

A todas horas se desarrollan motines que producen muchas desgracias.

**Dimisiones**

El subsecretario de Instrucción Pública, amigo del marqués de la Vega de Armijo, ha presentado la dimisión de su cargo.

Se ignora quien le sustituirá. Los amigos de Vega de Armijo

Madrid 2 á las 17.

De Córdoba participan que al tenerse noticia de la dimisión presentada por el señor Vega de Armijo se reunió el directorio liberal acordando seguir al expresidente del Congreso y presentar también su dimisión en muestra de solidaridad política.

**Recepción**

Madrid 2 á las 17.

En Paris se ha celebrado con la solemnidad de costumbre la recepción de año nuevo.

Por primera vez no han acudido al Eliseo representaciones del clero francés á consecuencia de la separación de la Iglesia y el Estado.

**Consejo. — Prieto enfermo**

Esta tarde se celebrará Consejo en la Presidencia.

Interrogado un ministro ha dicho que en él no se tratará de la reforma del Código de Justicia Militar, pues encontrándose enfermo el ponente Sr. Garcia Prieto le ha sido imposible ultimar el proyecto de ley que ha de someterse al Parlamento.

**Los acontecimientos**

Seguen los combates, el General dest. 20.000 víctimas.

Las noticias que se de Rusia son bien desdoras.

Los combates en Moscú revisten una gravedad extraordinaria. Es aquella lucha tenaz encarnizada, en la que los revolucionarios ponen una resistencia temeraria.

La artillería despues de violento cañoneo ha destruido el cuartel General de los revolucionarios.

Estos fueron ametrallados, muriendo centenares de ellos.

La acción de ayer fué empuñadísima.

Se calcula en 20.000 las víctimas de la jornada.

Moscou presenta terrofico aspecto. El cuadro es horroso. Los cadaveres se hacinan en las calles siendo imposible darles sepultura. Los heridos no pueden ser auxiliados apesar de los trabajos de la Cruz Roja. Los insurrectos han recibido un golpe terrible y apesar de ello se obstinan en resistir.

**El proyecto de Justicia Militar.**

Madrid 2 á las 16 20.

Sigue siendo objeto de discusión el proyecto de reforma del art. 7.º del Código de Justicia Militar.

Las impresiones oficiales sen de que el proyecto se aplazará hasta pasada la boda de la Infanta María Teresa con el fin de evitar surja la crisis en vespas de dicho acontecimiento.

Se afirma que para evitar la crisis existen varias fórmulas que armonicen la disparidad de criterios.

**Las subsistencias**

Reunion de gremios.—Huelga en perspectiva.

Madrid 2 á las 17-10.

Algunos artículos de primera necesidad han encarecido notablemente— estos últimos dias

Los gremios celebraran esta noche una reunión magna con el fin de tomar acuerdos sobre el particular.

Obreros de distintos oficios amenazan con declararse en huelga si no se accede á la petición que formulan al gobierno sobre el encarecimiento de las subsistencias.

**Cambios**

Madrid 2 á las 22.

Paris . . . . . 26-15

Londres . . . . . 31-63

**La prensa extranjera**

La prensa extranjera comienza á mostrarse pesimista sobre el resultado de la Conferencia, expresando sus temores de que estalle el conflicto europeo.

**El «Sevilla»**

Málaga 2 á las 20.

Esta tarde ha zarpado con rumbo al Peñon el vapor correo «Sevilla».

**Concepción Martinez**

se ofrece para criar en casa de los padres, leche fresca, habita casa de la Barrabina.

Sagasta—Barrio del Carmen.

**La Ibérica**



**ZAPATERÍA**

DE LA

Vinda de Ramirez y Hermano

Extenso y variado surtido de calzado á la venta á precios económicos.

Especialidad en el calzado á la medida y en pieles finas.

Calle San Miguel, 23

**ALMACEN DE SALDOS**

Trájes y cortes de abrigos para caballeros señoras y niños, gran surtido en franelas y pañetes, mantas de lana y algodón, camisetas punto ingles, cubre corsees, mantones novedad chales de punto en lana y seda pañuelos medias calcetines, perfumaria, cristalería y mil artículos ventajosos que podemos ofrecer como verdadera ganga.

Margallo, 29 (Poligono)

**Academia de Música**



Dirigida por D. Enrique Rodriguez

Plan de estudios del Conservatorio de Madrid. Precios: Solfeo, Piano, Canto ó Armonia elemental, cinco pesetas al mes, á domicilio desde 10 pesetas. —Hay piano para estudiar.—Florentina 2.

**Fonda «La Africana»**

DE

**EMILIO SEGOVIA**

Jardines 7, MANTELETE

Cómodas habitaciones y elegante comedor para banquetes.

Mesa redonda

Servicio á domicilio

y á la carta

**Mantelete** Para cuellos de piel, capas y abrigos para señoras, casa de Benchimol.

5 JARDINES 5

**Mil pesetas** al que presente capulas de Sandalo mejores que las del Dr. Pizá de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias.

Plaza del Pino, 3, Farmacia.

TIP. EL TELEGRAMA

# SANTA BARBARA

Academia preparatoria para carreras civiles y Militares

DIRECTOR:

Cápitán de Artillería D. Cándido Lobera

En este Centro de enseñanza, el más antiguo de los de su clase en Melilla, han obtenido plaza el 75 por 100 de los alumnos presentados en las convocatorias habidas desde 1898.

En la de 1900 obtuvo el número UNO, en Infantería. En 1902, el CUATRO en Ingenieros; en 1903, de NUEVE presentados obtuvieron plaza OCHO uno de ellos el número CINCO en Infantería; en la de 1904 ingresaron SEIS, dos de ellos con los números 4 y 5 en Administración Militar y en la del corriente año CINCO de SEIS presentados, uno el ONCE en Infantería.

SE ADMITEN INTERNOS  
Dirección: IGLESIA 4

## TIPOGRAFÍA

DE

# El Telegrama del Rif

En los talleres de esta imprenta se reciben anuncios y suscripciones para este periódico, así como encargos tipográficos todos los días laborables,

**Dé 8 de la mañana á 12 de la noche**

Prentitud, esmero y economía, en todos los trabajos

Calle de la Iglesia, núm. 2

## Peso Fotografo



Tiene el gusto de participar á su distinguida clientela y al público en general, que se ha trasladado á la casa que ocupa el establecimiento de tejidos del Sr. Irigoyen, próximo á la fábrica de luz eléctrica é Iglesia en construcción.

GALERÍA COMPLETAMENTE INDEPENDIENTE

ÚLTIMOS PROCEDIMIENTOS

TRABAJOS ARTÍSTICOS

Venta de toda clase de productos fotográficos de las marcas más acreditadas.

PRECIOS SUMAMENTE ECONÓMICOS

**PESO, FOTÓGRAFO**

Casa del Sr. Irigoyen, al lado de la iglesia en construcción.

## SERVICIO ITALO SPAGNUOLO

Línea quincenal entre Génova, Marsella-Melilla y costa de Marruecos



El día 8 de Enero, saldrá de Marsella directo para Melilla y puertos de Marruecos, el magnífico yacht á vapor

**Lusitania**

admitiendo carga y pasaje.

Para informes, dirigirse á sus Consignatarios en esta Plaza,

**Sres. P. Baraquet y Comp.**

# PASTILLAS BONALD

CLORO-BORO-SÓDICAS CON COCAINA

De eficacia comprobada por los señores Médicos para combatir las enfermedades de la boca y de la garganta. Tos, ronquera, dolor, inflamaciones, picor, afecciones, ulceraciones, sequedad, granulaciones, afonía producida por causas peritricas, fetidez del aliento, etc. Las pastillas RONALD, premiadas en varias Exposiciones científicas, tienen el privilegio de que sus fórmulas fueron las primeras que se conocieron de su clase en España y en el extranjero.

## ACANTHEA VIRILIS

Peliglicerofosfatada Bonald.—Medicamento antineurasténico y antidiabético. Tonifica y nutre los nervios óseo, muscular y nervioso y lleva á la sangre elementos para enriquecer el glóbulo rojo.

Frasco de Acanthea granulada, 5 pesetas. Frasco del vino de Acanthea, pesetas.

De venta en todas las farmacias y en la del autor, Núñez de Arco (antes Guera), 17, Madrid; En Barcelona, Gignás, 6.

## Elixir antibacilar BONALD

DE

*Thiocolcinamo-vanádico fosfoglicérico*

Combate las enfermedades del pecho.

Tuberculosis incipiente, catarro bronconsumónicos, faringo-faríngeo, infecciones gripales, palúdicas, etc.

PRECIO DEL FRASCO, 5 PTAS.

## Para Almería y Barcelona

El día 26 de Enero saldrá de este puerto para Almería y Barcelona el magnífico vapor español

## VELARDE

Admitiendo carga y pasajeros á los precios siguientes:

Para Almería.—Carga: Tonelada, 6 ptas.—Pasajeros: 1.ª clase, 10 ptas.; en 3.ª id., 5 id.

Para Barcelona.—Carga: Tonelada, 18 ptas.—Pasajeros: En 1.ª clase, 45 ptas.; en 3.ª id., 25 id.

Consignatario: D. David J. Melal.—San Miguel, 26.

## FÁBRICA DE MOSÁICOS HIDRAULICOS

Y TODA CLASE DE TRABAJOS EN PIEDRA ARTIFICIAL

RUIZ Y FERNANDEZ EN COMP.ª—MELILLA

Domicilio: Paseo del Gra'l. Hernandez.—Despacho: Iglesia 11, bajo, derecha.

Esta casa no ha omitido gasto para montar una fábrica, que tanto en producción como en calidad y colores puede competir con las mejores del mundo, siendo los precios los más económicos conocidos hasta hoy.

Conocida es sin discusión la inmensa superioridad de estos pavimentos sobre todos los de arcilla, pues son los únicos que evitan la humedad en las habitaciones y cuanto más se lavan aumenta su dureza y brillo, ocurriendo todo lo contrario en las losetas de barro cocido, que con la humedad pierden su brillo y hacen polvo.

SE DAN TODA CLASE DE FACILIDADES DE VENTA

## La Enciclopedia

GENERAL MARGALLO NUMERO I  
Gran almacén de ultramarinos y coloniales.

Este acreditado establecimiento ha sido ampliado, aumentándose su dependencia para el mejor servicio del público.

Se han recibido grandes existencias de todas clases de artículos consistente en dulces, chacinera é infinidad de otros propios para Navidades y Pascuas de Reyes. Precios módicos, calidades inmejorables.

Se regala á los clientes preciosas tarjetas postales, tipos capricho y letras; última novedad.

J. MONTES É HIJO

## Colección de tratados

ENTRE

**ESPAÑA Y MARRUECOS**

Según anunciamos, hemos puesto á la venta esta obra utilísima para cuantos tengan negocios en Marruecos, y contiene todos los tratados que España concertó con el imperio desde el siglo 18 hasta el año 1895.

Precio para los suscriptores del Telegrama del Rif. 1'50.  
Para los no suscriptores 2'00.